


TRADUCTIONS
commerciales et techniques

Communiquer efficacement avec les mots justes

- Allemand ►► Français
- Anglais ►► Français

DESTINATION
TRADUCTION 

Vos textes rédigés clairement, avec pertinence et cohérence.

Langues

Combinaisons de langues proposées :

Allemand ➔ Français Anglais ➔ Français

Les textes traduits bénéficient toujours d'une double relecture, à l'écran et sur papier, pour une qualité optimale.

Domaines

Communication d'entreprise :

- magazines internes ou externes, notes de service
- documents de formation
- présentations
- règlements, consignes de sécurité

Commerce et marketing :

- brochures
- catalogues
- sites Internet
- communiqués de presse

Technique :

- modes d'emploi
- notices de montage

Tarifs

Les tarifs de traduction dépendent de la combinaison de langues, du volume et du format (doc, xls, ppt, html, pdf, support papier...) du texte à traduire, de sa complexité, du degré d'urgence.

Pour recevoir **gratuitement un devis** personnalisé, je vous propose d'envoyer votre texte par courriel à contact@destination-traduction.fr en précisant le délai de livraison souhaité et vos exigences techniques éventuelles.

Formulaire de demande de devis en ligne, sur www.destination-traduction.fr

Prestations complémentaires :

- Correction ou révision de textes déjà traduits, ajouts ou modifications.
- Constitution de glossaires.
- Gestion de projets de traduction pour d'autres combinaisons de langues, sur demande.

Demande de renseignements, devis ...

Isabelle Garnier-Reubrecht

contact@destination-traduction.fr

+ 33 (0) 3 20 13 75 64

Votre interlocutrice

Isabelle Garnier-Reubrecht

*Compétences linguistiques et
connaissance du monde de
l'entreprise*

*Membre de la Société Française
des Traducteurs (SFT).*



« Après 4 années d'études universitaires de langues, je travaille au sein de plusieurs entreprises internationales en France (Decathlon...) comme assistante trilingue, avant de partir pour l'Allemagne.

Je commence par y donner des cours de « français langue étrangère » puis je trouve un emploi de correspondancièrre internationale pour le groupe GEA. Après quelques années, j'occupe le poste d'assistante du directeur américain.

Six ans plus tard, je rentre en France. Après un séjour de 2 ans à Strasbourg, où je travaille pour le groupe B/S/H, je reviens dans le Nord et, en 1999, je décide de réaliser le projet professionnel qui me tient à cœur : être traductrice.

Depuis, chaque jour, je me réjouis de pouvoir mettre mes compétences linguistiques, mon professionnalisme, mon goût pour la qualité et la communication claire et pertinente au service des entreprises, pour les aider à transmettre une image cohérente à leurs collaborateurs et à leurs clients. »

Données techniques

- Ordinateur de bureau et ordinateur portable
- Microsoft® Windows XP
- Office 2003 PME (Word, Powerpoint, Excel, Publisher, Outlook)
- Webexpert 6, FTP Expert 3
- Logiciel de mémoire de traduction permettant la constitution de glossaires ou l'intégration de votre terminologie, pour des documents homogènes.
- Connexion permanente à internet, messagerie avec répondeur ou transfert sur téléphone portable en cas de déplacement, pour une réactivité optimale.

*Savoir utiliser la technologie pour
gagner du temps et me concentrer
sur la qualité de la traduction*

*12 années d'expérience professionnelle en
entreprise, en France et en Allemagne, puis
9 années dédiées à la traduction*

DESTINATION
TRADUCTION

Confidentialité assurée. Délais respectés.



*Destination Traduction
20 rue Muylaert
59130 Lambersart*

Tél. fixe : +33 (0)3 20 13 75 64

Courriel : contact@destination-traduction.fr

Site Internet : www.destination-traduction.fr

*SIRET : 482 752 342 00014
FR 90 482 752 342
Responsabilité civile professionnelle*